

03 AVR. 1984

1194 /15.08.01

Monsieur le Gouverneur de la
Banque Nationale du Rwanda
KIGALI

Monsieur le Gouverneur,

J'ai l'honneur de vous demander de bien vouloir payer en dollars les factures ci-annexées en faveur du nommé KAKOZA Polycarpe, Commissaire du match qui a opposé l'équipe kenyenne SCARLET à l'équipe rwandaise PANTHERES NOIRES, en date du 1er Avril 1984.

Ces factures justifient les dépenses que ledit Commissaire a effectuées au cours du trajet KAMPALA-KIGALI pour le match. En effet, la réglementation de la CAF prévoit que tous les frais exposés par le Commissaire et les arbitres dans le cadre d'un match donné sont remboursés en devises par la Fédération organisatrice.

La procédure administrative habituelle étant lente et longue, je vous demanderais de bien vouloir autoriser le versement de la contrevaletur de cette somme à vos guichets.

Le Ministre de la Jeunesse
et du Mouvement Coopératif
HABIBUZA Augustin



56/00 213

03 AVR. 1984

1194 /15.08.01

CL

Monsieur le Gouverneur de la
Banque Nationale du Rwanda
KIGALI

Monsieur le Gouverneur,

J'ai l'honneur de vous demander de bien
vouloir payer en dollars les factures ci-jointes en faveur du nommé KAKOZA
Polyompe, Commissaire du match qui a opposé l'équipe lesyenne SCARLET à
l'équipe rwandaise PANTHERS NOIRS, en date du 1er avril 1984.

Ces factures justifient les dépenses que
ledit Commissaire a effectuées au cours du trajet KAMPALA-KIGALI pour le match.
En effet, la réglementation de la CAF prévoit que tous les frais exposés par
le Commissaire et les arbitres dans le cadre d'un match donné sont remboursés
en devises par la Fédération organisatrice.

La procédure administrative habituelle
étant lente et longue, je vous demanderais de bien vouloir autoriser le ver-
sement de la contrevaletur de cette somme à vos guichets.

Le Ministre de la Jeunesse
et du Mouvement Coopératif
HABIKURIMANA Augustin

A large, stylized handwritten signature in blue ink is written over a circular official stamp. The stamp contains the text 'MINISTRE DE LA JEUNESSE ET DU MOUVEMENT COOPÉRATIF' around the perimeter and 'HABIKURIMANA Augustin' in the center. The signature is a complex, flowing script that covers most of the stamp.